



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ

ກົມມາດຕະຖານ ແລະ ວັດແທກ

ເລກທີ:...../ກອຄ.ກມວ

ນະຄອນລາວວຽງຈັນ, ວັນທີ:.....

ໃບຄຳຮ້ອງ

ຂໍຂຶ້ນທະບຽນຜະລິດຕະພັນສິນຄ້າ

(Registration on product or goods)

ຂ້າພະເຈົ້າ (ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ)....., ອາຍຸ ປີ,

(Name of applicant)

(Age)

(Year)

ສັນຊາດ:, ໃນນາມ (ເຈົ້າຂອງ ຫຼື ຕົວແທນ):

(Nationality)

on behave of (owner or agency)

ໂຮງງານ ຫຼື ບໍລິສັດ (ຊື່):

(name of factory or company)

ຖະໜົນ (road):,ບ້ານ (village): ເມືອງ (District):

ແຂວງ (Province):..... ໂທລະສັບ (Telephone and Fax):.....

ມີຈຸດປະສົງຢືນຄຳຮ້ອງຂໍຂຶ້ນທະບຽນຜະລິດຕະພັນສິນຄ້າເພື່ອຂໍຮັບຮອງຄຸນນະພາບຊື່ວຄາວໃນໄລຍະປັບປຸງ
ຄຸນນະພາບ ແລະ ການກຳນົດມາດຕະຖານແຫ່ງຊາດກັບຜະລິດຕະພັນສິນຄ້າ

On propose to reach registered application of product or goods for certifying elementary
by duration of improving quality and correcting with determination of National Standard of
product and
goods.....

ເຊິ່ງມີຄຸນລັກສະນະລະອຽດດັ່ງນີ້ (detail of characterization):

ປະເພດ (type) :

ຊະນິດ (kind) :

ຂະໜາດ (size) :

ຊັ້ນຄຸນນະພາບ (Grade of quality):.....

ອື່ນໆ (other):

ທີ່ໃຊ້ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ (Trade Mark)

ທະບຽນເລກທີ:....., ລົງວັນທີ :.....

(Registry Number)

(date)

ໂດຍນຳໃຊ້ວັດຖຸດິບທີ່ສຳຄັນໃນການຜະລິດ:

(Indicating raw material in productivity)

ຊື່ວັດຖຸດິບ:	ປະລິມານໃຊ້ຕໍ່ເດືອນ:	ແຫຼ່ງທີ່ມາ:
(name of Raw material	(quantity used per month)	(where from)
.....
.....
.....
.....

ຊື່ຜະລິດຕະພັນສິນຄ້ານີ້ໄດ້ຜະລິດຈາກໂຮງງານ :

(this product is produced from factory (name)

ທີ່ຕັ້ງເຮືອນເລກທີ :....., ໜ່ວຍ :....., ບ້ານ:

(situated and number of home) (Group) (village)

ຖະໜົນ:, ເມືອງ:, ແຂວງ:.....

(Road) (District) (province)

ໂທລະສັບ (Telephone):....., ແຟັກ (Fax):.....

ປະລິມານຜະລິດຕະພັນສິນຄ້າທີ່ໄດ້ຕໍ່ເດືອນ :

(Quantity of Productivity per month)

ສະເລ່ຍຕົ້ນທຶນການຜະລິດຕໍ່ເດືອນ :

(average capital of productivity per month)

ມູນຄ່າຜະລິດຕະພັນສິນຄ້າທີ່ຄາດວ່າຈະຈຳໜ່າຍໄດ້ຕໍ່ເດືອນ.....

(Cost of product expecting to sell per month)

ເປົ້າໝາຍ ແລະ ສະຖານທີ່ຈຳໜ່າຍຜະລິດຕະພັນສິນຄ້າ:.....

(goal and place of sale on product and goods)

ເຊັນຜູ້ຮ້ອງຂໍ (Sign of applicant)

ເອກະສານປະກອບ:

(including add related document or evident below)

1. ຕົວຢ່າງຂອງຜະລິດຕະພັນ 1 ຊຸດ (Sampling of product for one set)
2. ລາຍລະອຽດກ່ຽວກັບກຳມະວິທີການຜະລິດ (detail for method of production)
3. ລາຍລະອຽດເຄື່ອງມື ແລະ ອຸປະກອນທີ່ນຳໃຊ້ເຂົ້າໃນການຜະລິດ
(detail of tool and equipment to used in production)
4. ລາຍລະອຽດຂອງມາດຕະຖານທີ່ນຳໃຊ້ພ້ອມດ້ວຍເຄື່ອງມືອຸປະກອນ, ວິທີການເຊັກຕົວຢ່າງ ແລະ ການກວດສອບຄຸນນະພາບ (detail of Standard is used including Tool and equipment , method for indicating sampling and testing quality)
5. ເອກະສານອື່ນໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ (Other of related document)